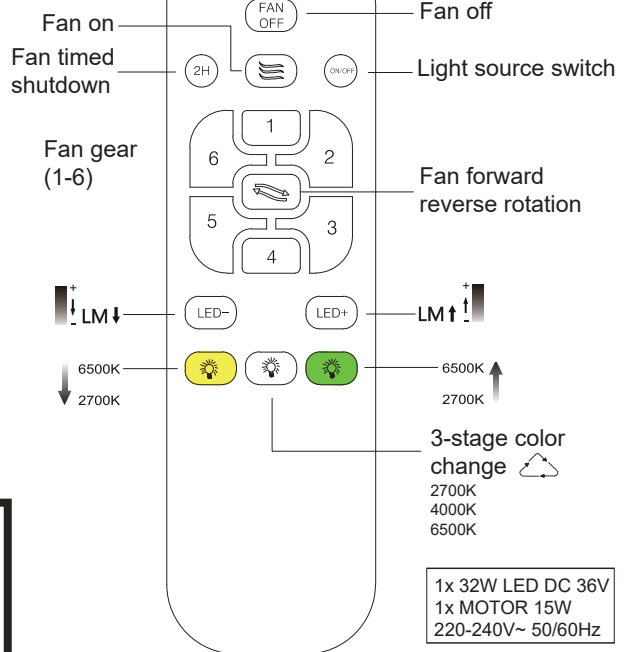
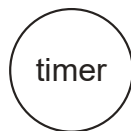
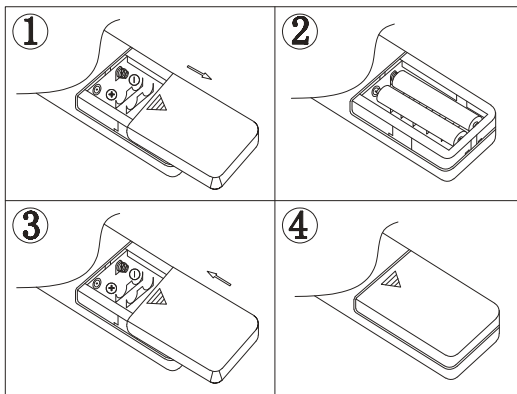
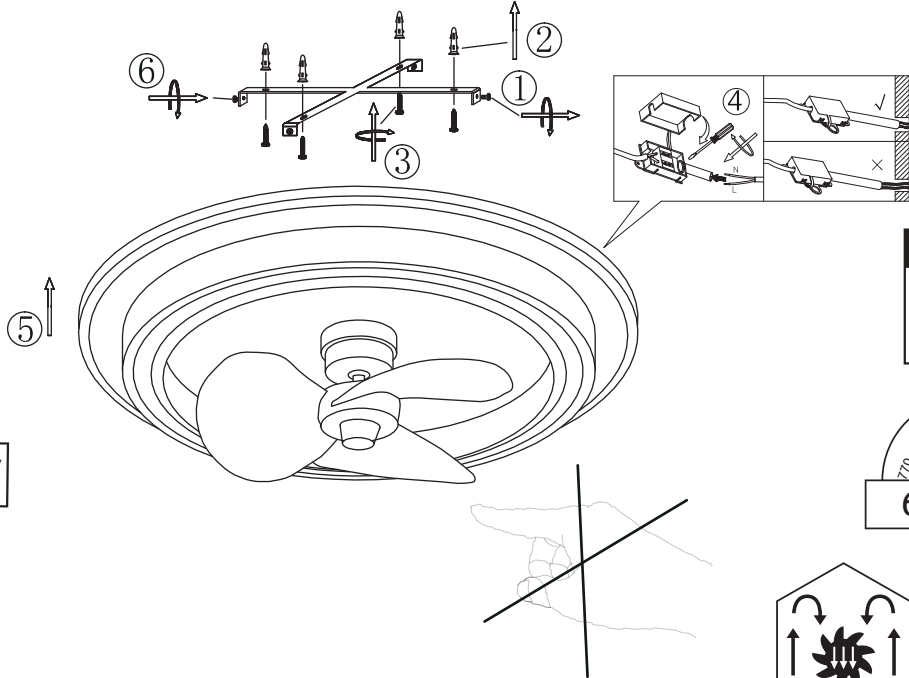
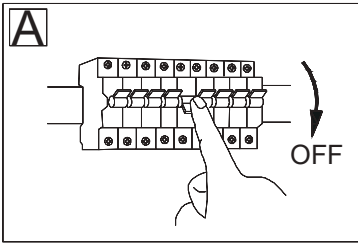


GLOBO

FAN

03655

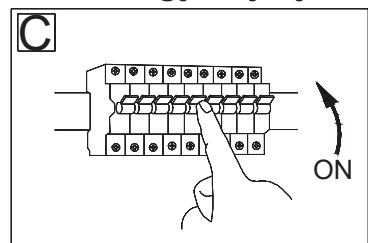
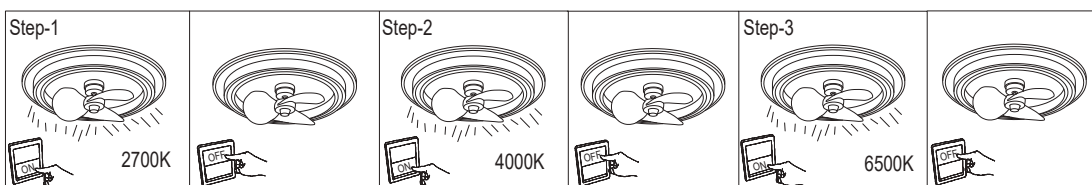


BATTERY DATA

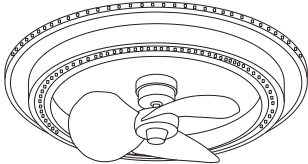
2x AAA* incl.

*Manufacturer: Huizhou Weiyuan Electronics Co., Ltd.
Address: No.26 Building, Zhongnan Gaoke Innovation Park,
Shuikou Street, Huicheng District Huizhou China
Model: R03, 1.5V

SAFETY INSTRUCTIONS



Lichtquelle:



DEU:

Lichtquelle:

Die Lichtquelle ist nicht tauschbar, weil sie konstruktionsbedingt fest mit dem umgebenden Produkt verbunden ist.
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <F>.

-  Das Betriebsgerät kann nur durch einen Fachmann ausgetauscht werden.
-  Die LED - Lichtquelle ist nicht austauschbar.

GBR:

Light source:

The light source is not interchangeable because it is determined by the surrounding product design.
This product contains a light source of energy efficiency class <F>.

-  The control gear can be replaced by a professional.
-  The LED - light source cannot be replaced.

BG:

Източник на светлина:

Източникът на светлина не може да се подменя, тъй като поради конструкцията си е трайно фиксиран към заобикалящия го продукт.
Този продукт включва светлинен източник с клас на енергийна ефективност <F>.

-  Устройството за управление може да се подменя само от специалист.
-  LED източникът на светлина не може да се подменя.

BIH:

Izvor svjetla :

Izvor svjetla nije zamjenjiv , jer je konstrukcijski pričvršćen na proizvod.
Ovaj proizvod sadržava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti <F>.

-  Pogonski uređaj smije zamjeniti samo stručna osoba .
-  LED – izvor svjetla nije moguće zamjeniti

CZ:

Zdroj světla:

Světelný zdroj není možné vyměnit, protože je díky své konstrukci pevně spojený s produktem.
Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti <F>.

-  Výměna předřadníku pouze odborníkem.
-  Světelný zdroj není vyměnitelný.

DK:

Lyskilde:

Lyskilden kan ikke udskiftes, fordi den er fast forbundet med det omgivende produkt.
Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse < F >.

-  Driftsenheden kan kun skiftes af en fagperson.
-  LED- lyskilden kan ikke udskiftes.

ET:

Valgusallikas:

Valgusallikas ei ole vältja vahetatav, sest ta on tootega ehituslikult kindlalt seotud.
Toode sisaldab energiatõhususe klassi <F> valgusallikat.

-  Juhtseadmed võib asendada professionaalne.
-  LED - valgusallikat ei saa asendada.

ES:

Fuente de luz:

La fuente de luz no es sustituible porque está fija en el producto desde la construcción.
Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética <F>.

-  Sustitución del aparato por un profesional.
-  Bombilla no reemplazable.

FI:

Valonlähde:

Valonlähde ei voi vaihtaa uuteen, sillä se on rakenteellisesti yhdistetty ympäröivään tuotteeseen.
Tämä tuote sisältää valonlähteen, jonka energiatehokkuusluokka on <F>.

-  Vain ammattihenkilö voi vaihtaa liitäntälaitteen.
-  LED-valonlähde ei voi vaihtaa uuteen.

FR:

Source lumineuse:

La source lumineuse n'est pas remplaçable car elle est, de par la construction du produit, liée de façon permanente à celui-ci.
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <F>.

-  L'unité de contrôle ne peut être remplacée que par un spécialiste.
-  La source lumineuse LED n'est pas remplaçable.

GR:

Φωτεινή πηγή:

Η φωτεινή πηγή δεν μπορεί να αντικατασταθεί, επειδή είναι για κατασκευαστικούς λόγους σταθερά συνδεδεμένη με το προϊόν που την περιβάλλει.
Το προϊόν αυτό περιέχει φωτεινή πηγή της τάξης ενεργειακής απόδοσης <F>.

-  Η λειτουργική συσκευή μπορεί να αντικατασταθεί μόνο από έναν ειδικό.
-  Η φωτεινή πηγή LED δεν αντικαθίσταται.

HR:

Izvor svjetla :

Izvor svjetla nije zamjenjiv , jer je konstrukcijski pričvršćen na proizvod .
Ovaj proizvod sadržava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti <F>.

-  Pogonski uređaj smije zamjeniti samo stručna osoba .
-  LED – izvor svjetla nije moguće zamjeniti

HU:

Fényforrás:

A fényforrás nem cserélhető, mert felépítése miatt szilárdan csatlakozik a termékhez
Ez a termék egy <F> energiatátekonytsági osztályú fényforrást tartalmaz.

-  Az előtétet csak szakértők cserélhetik ki.
-  A fényforrás nem cserélhető

IS:

Ljósgjafi:

Ljósgjafinn er ekki útskiptanlegur vegna þess að hann er háður umliggjandi hönnun vörunnar.
Varan inniheldur ljós gjafa í orku flokki <F>.

-  Aðeins fagmenn mega skipta um stjórnbúnaðinn..
-  Ekki er hægt að skipta um LED-ljós gjafann.

IT:

Sorgente luminosa:

La sorgente luminosa non è intercambiabile perché è saldamente collegata al prodotto per via del suo design.
Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica <F>.

-  L'alimentatore può essere sostituito solo da personale specializzato.
-  La sorgente luminosa a LED non può essere sostituita.

LT:

Šviesos šaltinis:

Šis šviesos šaltinis yra nekeičiamas, nes jis prijungtas prie gaminio pagal jo konstrukciją.
Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė <F>.

-  Valdymo įtaisą gali pakeisti tik tam kvalifikuotas specialistas.
-  LED šviesos šaltinis yra nekeičiamas.

LV:

Gaismas avots:

Gaismas avotu nevar nomainīt, jo tas konstrukcijā ir cieši savienots ar izstrādājuma apkārtējo daļu.
Šis ražojums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir <F>.

-  Vadības ierīci var nomainīt speciālists.
-  LED apgaismes līdzekli nevar nomainīt.

NL:

Lichtbron:

De lichtbron kan niet worden vervangen, omdat deze vanwege de constructie vast met het product eromheen verbonden is.
Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse <F>.

-  Het apparaat kan alleen door een vakman worden vervangen.
-  De LED-lichtbron kan niet worden vervangen.

NO:

Lyskilde:

Lyskilden kan ikke byttes fordi den sitter fast i produktet.
Dette produktet inneholder en lyskilde i energiklasse <F>.

-  Driverenheten kan kun byttes av fagmann.
-  LED-lyspæren kan ikke byttes.

PL:

Źródło światła:

Źródła światła nie można wymienić, ponieważ jest zintegrowane z produktem ze względu na swoją konstrukcję.
Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej <F>.



Urządzenie sterujące może zostać wymienione przez specjalistę.



LED - źródło światła nie może być wymienione.

PT:

Fonte de Luz:

A fonte de luz não é substituível porque devido às suas características construtivas está fixada de forma permanente ao produto circundante.
Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética <F>.



Substituição do equipamento de controlo por um profissional.



Lâmpada não substituível.

RO:

Sursa de lumina:

Sursa de lumina nu este inlocuibilă ea fiind parte constructivă a produsului
Acest produs conține o sursă de lumină cu clasa de eficiență energetică <F>.



Driverul poate fi înlocuit doar de către personal specializat



Sursa de lumina nu poate fi înlocuită

RUS:

Источник света:

Источник света не является взаимозаменяемым, поскольку это определяется конструкцией смежного продукта.
Данный продукт содержит источник света класса энергоэффективности <F>.



Устройство управления может заменяться только квалифицированным специалистом.



Светодиодный источник света не подлежит замене.

SE:

Ljuskälla:

Ljuskällan är inte utbytbar, eftersom den på grund av konstruktionen är fast integrerad i den omgivande produkten.
Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetsklass <F>.



Driftdonet kan endast bytas ut av en fackman.



LED-ljuskällan kan inte bytas ut.

SI:

Izvor svetlobe:

Vir svetlobe ni zamenljiv, ker je določen z zasnovno izdelka v okolici.
Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti <F>.



Krmilno napravo lahko zamenja samo strokovno usposobljena oseba



Svetlobni vir ni mogoče zamenjati.

SK:

Zdroj svetla:

Svetelný zdroj nie je možné vymeniť, pretože je vďaka svojej konštrukcii pevne spojený s produktom.
Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti <F>.



Výmena predradníka len odborníkom.



Svetelný zdroj nie je vymeniteľný.

SRB:

Izvor svetlosti:

Izvor svetlosti nije zamenljiv, jer je zbog svog dizajna čvrsto povezan sa proizvodom koji ga opkružuje.
Ovaj proizvod sadrži izvor svetlosti klase energetske efikasnosti <F>.



Upravljački uređaj može da zameni samo specijalista.



LED izvor svetlosti nije zamenljiv.

TR:

Işık kaynağı:

Konstrüksiyon gereği çevreleyen ürün ile sabit bir şekilde bağlı olduğu için ışık kaynağı değiştirilemez.
Bu ürün, <F> enerji sınıfından bir ışık kaynağına sahiptir.



İşletme cihazı sadece bir uzman tarafından değiştirilebilir.



LED ışık kaynağı değiştirilemez.

UK:

Джерело світла:

Джерело світла не можна обміняти, оскільки воно міцно пов'язане з навколишнім виробом завдяки своїй конструкції.
Цей виріб містить джерело світла класу енергоефективності <F>.



— лише фахівець може замінювати пристрій керування.



— джерело світлодіодного світла не можна замінювати.